SONY

English

Before you begin

Be sure to install the OpenMG Jukebox software to your computer before you connect the MD deck and your computer. Otherwise, the computer may select an inappropriate driver for the Net MD when you connect them, and the Net MD may not work correctly. The "Add new hardware wizard" may appear when you connect the Net MD to the computer. If this happens, click "Cancel".

Installing the software

Close all applications before you start the installation. If you start installation while any other applications are active, the installation process may encounter some troubles.

Note on the installation

If Windows[®] 2000 Professional, Windows[®] XP Home Edition, or Windows[®] XP Professional is installed on your computer, be sure to log on with the "Administrator" user name before you installing the software.

Note on making back-up copies of audio files

Be sure to back up the songs registered to OpenMG Jukebox with "OpenMG Jukebox Backup Tool" (which is launched form the "Start" menu) before you perform an operation that may cause the operating system to be modified, such as system recovery operation. Refer to the online help of OpenMG Jukebox for details on making back-up copies.

Notes on the system suspend or hibernation function

- Do not activate the system suspend or hibernation function or set these functions to start up automatically during playback or recording with OpenMG Jukebox or with an external device/media connected to the computer.
- If your computer changes to system suspend or hibernation mode while you are recording a CD, importing files, or checking-in/out data, the data may be lost or the status that existed before the system suspend or hibernation may not be resumed properly.
- If you replace the external media while the system is in suspend or hibernation mode, the data may be lost.

If an older version of OpenMG Jukebox (Ver. 1.X, Ver. 2.0, or Ver. 2.1) is installed

- If OpenMG Jukebox Ver. 1.X, Ver. 2.0, or Ver. 2.1 is installed in your computer, select "OpenMG Jukebox 2.2" for installation, and proceed with the installation procedure in accordance with "Installing the OpenMG Jukebox software" in the Operating Instructions for OpenMG Jukebox Ver. 2.2 for Sony Net MDs. The older version of OpenMG Jukebox will be uninstalled automatically.
- Songs registered with an older version of OpenMG Jukebox are automatically upgraded, so you can still enjoy them with OpenMG Jukebox Ver. 2.2. However, we recommend that you make back-up copies of the older version songs before you upgrade the OpenMG Jukebox.
- Be sure to check-in all the songs that were checked-out with an older version of OpenMG Jukebox before you upgrade the software. Otherwise, you may not be able to check-in the songs with the upgraded OpenMG Jukebox.

Note

Do not overwrite OpenMG Jukebox Ver. 2.2 by installing an older version of OpenMG Jukebox. Doing so may cause all the songs registered with OpenMG Jukebox Ver. 2.2 to be deleted. If you already started the installation, stop it immediately.

When installing the device driver on a computer with Windows XP Home Edition/ Professional installed

The warning message "Install software" may appear (during the device driver installation) or "Install hardware" (when you connect the Net MD to your computer's USB port for the first time). You can ignore these messages. Click "Next" to proceed with the installation procedure.

Français

Avant de commencer

Installez bien le logiciel OpenMG Jukebox dans votre ordinateur avant de raccorder la platine MD et votre ordinateur. Sinon, l'ordinateur pourra sélectionner un pilote incorrect pour le Net MD au raccordement, et le Net MD pourra ne pas fonctionner correctement. "Assistant Ajout de nouveau matériel" peut s'afficher au raccordement du Net MD à l'ordinateur. Dans ce cas, cliquez sur "Annuler".

Installation du logiciel

Fermez toutes les applications avant de commencer l'installation. Si d'autres applications sont actives quand vous commencez l'installation, vous aurez peut-être des problèmes pour l'installation.

Remarque sur l'installation

Si Windows[®] 2000 Professional, Windows[®] XP Home Edition ou Windows[®] XP Professional est installé sur votre ordinateur, raccordez-vous sous le nom d'utilisateur "Administrateur" avant d'installer le logiciel.

Remarque sur les copies de sauvegarde des fichiers audio

Sauvegardez bien les morceaux enregistrés dans OpenMG Jukebox avec "OpenMG Jukebox Backup Tool" (qui peut être lancé du menu "Start") avant d'effectuer une opération qui peut causer la modification du système d'exploitation, par exemple une opération de rétablissement du système. Consultez l'aide en ligne de OpenMG Jukebox pour les détails sur la prise de copies de sauvegarde.

Remarques sur les fonctions de suspension et d'hibernation du système

- N'activez pas la fonction de suspension ou d'hibernation du système, ou ne réglez pas ces fonctions pour commencer automatiquement pendant la lecture ou l'enregistrement avec OpenMG Jukebox, ou avec un autre dispositif/support extérieur raccordé à l'ordinateur.
- Si votre ordinateur passe au mode suspension ou hibernation de système pendant l'enregistrement d'un CD, l'importation de fichiers ou l'importation/exportation de données, les données pourront être perdues ou la reprise de l'état avant la suspension ou l'hibernation du système peut ne pas se faire correctement.
- Si vous remplacez le support extérieur pendant que le système est en mode de suspension ou d'hibernation, des données peuvent être perdues.

Si une version plus ancienne de OpenMG Jukebox (Ver. 1.X, Ver. 2.0 ou Ver. 2.1) est installée

- Si OpenMG Jukebox Ver. 1.X, Ver. 2.0 ou Ver. 2.1 est installé dans votre ordinateur, sélectionnez "OpenMG Jukebox 2.2" pour l'installation, et passez à la procédure d'installation conformément à "Installing the OpenMG Jukebox software" dans le mode d'emploi de OpenMG Jukebox Ver. 2.2 pour Net MD Sony. La version plus ancienne de OpenMG Jukebox sera automatiquement désinstallée.
- Les morceaux enregistrés avec une version plus ancienne de OpenMG Jukebox sont automatiquement mis à niveau, ce qui vous permet de les apprécier avec OpenMG Jukebox Ver. 2.2. Nous vous recommandons toutefois de faire des copies de sauvegarde des morceaux en versions plus anciennes avant de mettre à niveau OpenMG Jukebox.
- N'oubliez pas d'importer tous les morceaux qui ont été exportés avec une version plus ancienne de OpenMG Jukebox avant de mettre à niveau le logiciel. Sinon, vous ne pourrez peut-être pas importer les morceaux avec OpenMG Jukebox mis à niveau.

Remarque

Ne réécrivez pas OpenMG Jukebox Ver. 2.2 en installant une version plus ancienne de OpenMG Jukebox. Cela pourrait provoquer l'effacement de tous les morceaux enregistrés avec OpenMG Jukebox Ver. 2.2. Si vous avez déjà commencé l'installation, arrêtez immédiatement.

A l'installation d'un pilote de dispositif sur un ordinateur équipé de Windows XP Home Edition/Professional

Le message d'avertissement "Install software" peut apparaître (pendant l'installation du pilote de dispositif) ou "Install hardware" (quand vous raccordez le Net MD au port USB de votre ordinateur pour la première fois). Vous pouvez ignorer ces messages. Cliquez sur "Next" pour poursuivre la procédure d'installation.

Deutsch

Betriebsvorbereitung

Installieren Sie OpenMG Jukebox unbedingt bevor Sie das MD-Deck an Ihren Computer anschließen. Andernfalls wählt der Rechner einen für den Net MD ungeeigneten Treiber, so dass der Net MD nicht einwandfrei arbeitet. Bei Anschließen des Net MD an den Rechner kann der Assistant "Hardware-Assistent" erscheinen. Klicken Sie in einem solchen Fall auf "Abbrechen".

Installieren der Software

Vor dem Beginn der Installation sind alle aktivierten Anwendungen zu schließen. Andernfalls kann es beim Installationsvorgang zu Problemen kommen.

Hinweis zur Installation

Läuft der Rechner unter Windows[®] 2000 Professional, Windows[®] XP Home Edition oder Windows[®] XP Professional, so müssen Sie sich unbedingt vor dem Installieren der Software mit dem Benutzernamen "Administrator" einloggen.

Hinweis zur Erstellung von Sicherungskopien von Audiodateien

Bei einem Bedienvorgang (z.B. Wiederinbetriebnahme), der zu einer Modifikation des Betriebssystems führen kann, sind unbedingt zuvor mittels "OpenMG Jukebox Backup Tool" (aufrufbar über das "Start"-Menü) Sicherungskopien von mit OpenMG Jukebox aufgezeichneten Titeln zu erstellen. Näheres über das Erstellen von Sicherungskopien finden Sie in der Online-Hilfe von OpenMG Jukebox.

Hinweise zum Suspend-Mode bzw. Stromspar-Schlafmodus des Systems

- Während der Wiedergabe oder Aufnahme mit OpenMG Jukebox oder auf einer/einem externen Komponente/ Trägermedium, das mit dem Rechner verbunden ist, darf keinesfalls der Suspend-Mode bzw. Stromspar-Schlafmodus des Systems aktiviert oder diese Funktionen auf Automatikstart eingestellt sein.
- Schaltet der Rechner bei Überspielen von CDs, Importieren von Dateien oder Ein-/Auschecken von Daten auf Subspend-Mode bzw. Stromspar-Schlafmodus des Systems um, so ist es u.U. möglich, dass die Daten verlorengehen oder der Betriebszustand vor Suspend Mode bzw. Stromspar-Schlafmodus des Systems nicht einwandfrei wiederhergestellt wird.
- Wird das externe Trägermedium im Suspend Mode oder Stromspar-Schlafmodus ausgetauscht, so können die Daten verloren gehen.

Bei Vorliegen einer älteren Version von OpenMG Jukebox (Ver. 1.X, Ver. 2.0 oder Ver. 2.1)

- Ist OpenMG Jukebox Ver. 1.X, Ver. 2.0 oder Ver. 2.1 auf dem Rechner installiert, so wählen Sie zur Installation zunächst "OpenMG Jukebox 2.2" und gehen dann gemäß "Installing the OpenMG Jukebox software" in der Gebrauchsanleitung für OpenMG Jukebox Ver. 2.2 für Sony Net MDs vor. Daraufhin wird die ältere Version von OpenMG Jukebox automatisch deinstalliert.
- Mit einer älteren Version von OpenMG Jukebox aufgezeichnete Titel werden automatisch aktualisiert, sodass sie nach wie vor mit OpenMG Jukebox Ver. 2.2 abgespielt werden können. Allerdings empfiehlt sich vor dem Upgrade von OpenMG Jukebox unbedingt die Erstellung von Sicherungskopien der Titel in der älteren Version.
- Vor der Aktualisierung der Software müssen Sie unbedingt alle Titel einchecken, die mit einer älteren Version von OpenMG Jukebox ausgecheckt wurden. Andernfalls lassen sich später u.U. die Titel mit der aktualisierten Version von OpenMG Jukebox nicht einchecken.

Hinweis

OpenMG Jukebox Ver. 2.2 darf keinesfalls durch Installation einer älteren Version von OpenMG Jukebox überschrieben werden. Andernfalls werden u.U. alle mit OpenMG Jukebox Ver. 2.2 aufgezeichneten Titel gelöscht. Ist der Installationsvorgang bereits ausgelöst worden, so müssen Sie ihn sofort stoppen.

Bei Installation des Gerätetreibers auf einem Rechner mit Windows XP Home Edition/ Professional

Unter Umständen erscheint die Warnmeldung "Install software" (während der Gerätetreiberinstallation) oder "Install hardware" (bei erstmaligem Anschluss von Net MD an den USB-Port des Rechners). Sie können diese Meldungen ignorieren und durch Anklicken von "Next" den Installationsvorgang fortsetzen.

Español

Antes de empezar

Asegúrese de instalar el software OpenMG Jukebox a su ordenador antes de conectar la platina de minidiscos y su ordenador. De lo contrario, el ordenador puede seleccionar un controlador inadecuado para el Net MD cuando los conecte y el Net MD no funcionará correctamente. Puede aparecer el "Add new hardware wizard" cuando conecte el Net MD en el ordenador. En este caso, pulse "Cancel".

Instalación del software

Cierre todas las aplicaciones antes de empezar la instalación. Si empieza la instalación cuando hay otras aplicaciones activadas, el proceso de instalación puede tener problemas.

Nota sobre la instalación

Si se ha instalado Windows[®] 2000 Professional, Windows[®] XP Home Edition o Windows[®] XP Professional en su ordenador, asegúrese de hacer la conexión utilizando el nombre de usuario de "Administrator" antes de instalar el software.

Nota sobre la creación de copias de reserva de los archivos de audio

Asegúrese de hacer copias de reserva de las canciones registrada en el OpenMG Jukebox con la herramienta "OpenMG Jukebox Backup Tool" que se activa con el menú "Start" antes de hacer una operación que puede producir modificaciones en el sistema operativo, como la operación de recuperación del sistema. Consulte la ayuda en línea del OpenMG Jukebox para más detalles sobre la creación de copias de reserva.

Notas sobre la función de suspensión o hibernación del sistema

- No active la función de suspensión o hibernación del sistema ni programe estas funciones para que empiece automáticamente durante la reproducción o grabación con OpenMG Jukebox o con un equipo/soporte externo conectado al ordenador.
- Si su ordenador cambia al modo de suspensión o hibernación del sistema mientras está grabando un disco compacto, importando archivos o entrando/saliendo los datos, éstos pueden perderse o puede no volver correctamente al estado que existía antes de la suspensión o hibernación del sistema.
- Si cambia el soporte externo cuando el sistema está en el modo de suspensión o hibernación, pueden perderse los datos.

Si está instalada una versión más vieja del OpeMG Jukebox (Ver. 1.X, Ver. 2.0 o Ver. 2.1)

- Si su ordenador tiene instalado el OpenMG Jukebox Ver. 1.X, Ver. 2.0 o Ver. 2.1, seleccione "OpenMG Jukebox 2.2" para la instalación y vaya al procedimiento de instalación de acuerdo con la "Installing the OpenMG Jukebox software" en el manual de instrucciones para OpenMG Jukebox Ver. 2.2 para los Net MD de Sony. La versión vieja del OpenMG Jukebox ha desinstalará automáticamente.
- Las canciones registradas con una versión anterior de OpenMG Jukebox se actualizan automáticamente y puede seguirlas disfrutando con el OpenMG Jukebox Ver. 2.2. Sin embargo, se recomienda crear copias de reserva de las canciones de vieja versión que han salido con una versión más vieja del Open Jukebox antes de actualizar el OpenMG Jukebox.
- Asegúrese de entrar todas las canciones salidas con una versión vieja del OpenMG Jukebox antes de actualizar el software. De lo contrario, puede no ser posible hacer la entrada de canciones con el OpenMG Jukebox actualizado.

Nota

No registre encima del OpenMG Jukebox Ver. 2.2 para instalar una versión más vieja del OpenMG Jukebox. Esto puede hacer que se borren todas las canciones registradas con OpenMG Jukebox Ver. 2.2. Si ya ha empezado la instalación, deténgala inmediatamente.

Cuando instale el controlador del equipo en un ordenador con Windows XP Home Edition/Professional

Puede aparecer el mensaje de advertencia "Install software" (durante la instalación del controlador del equipo) o "Install hardware" (cuando conecte el Net MD en el terminal USB del ordenador por primera vez). Puede ignorar estos mensajes. Pulse "Next" para continuar con el procedimiento de instalación.